

Spreeauen- Bote

Freitag, den 4. September 2026
Jahrgang 36 · Nummer 9/2026



NEUES AUS DER KITA „EICHHÖRNCHEN“ BARUTH

Mit dem Koffer um die Welt!

In den Sommerferien hieß es in unserer Kita: Koffer packen und los gehts!



Eisige Entdeckungsreise in der Antarktis

Gemeinsam begaben sich die Kinder auf eine spannende Reise um die Welt - ganz ohne Flugzeug.

Jede Woche stand ein anderes Land im Mittelpunkt. Mit viel Neugier lernten die Kinder verschiedene Kulturen, Traditionen, Tiere, Tänze, Spiele und Speisen kennen. Ob italienische Spezialitäten, ein traditioneller Tanz aus Mexiko, spannende Eindrücke aus Vietnam, eisige Experimente in der Antarktis, Tea Time in England oder eine Reise in die Tierwelt Australiens - jede Station hielt neue und besondere Erlebnisse bereit.

Passend zu unserem Weltreiseprojekt erhielt jedes Kind einen eigenen Reisepass.

Nach jeder Reise wurde dieser um ein weiteres Land ergänzt und erinnert nun die kleinen Weltentdecker an die besuchten Länder.

Mit kreativen Bastelangeboten, Musik, Bewegung, Geschichten und landestypischen Leckereien konnten die Kinder verschiedene Kulturen mit allen Sinnen erleben. Dabei standen die Freude am Entdecken, das gemeinsame Erleben und die Neugier auf andere Länder im Mittelpunkt.

Wir blicken auf eine fröhliche und erlebnisreiche Ferienzeit zurück. Es war schön zu sehen, mit wie viel Begeisterung die Kinder jeden Tag auf Entdeckungsreise gegangen sind.

Das Team der KITA „Eichhörnchen“ Baruth



Mit dem Bus durch Mexiko



Pizza backen wie in Italien

Informationen

Aus der Gemeinde

Mit einem Blick auf unsere aktuellen Baustellen möchte ich wieder einmal beginnen. Hier läuft derzeit alles nach Plan.

In **Dubrau** wird aktuell die neue Bushaltestelle gebaut. Im Bereich der Haltestelle wird zugleich ein Teil des Regenwasserkanals erneuert. Nach Fertigstellung der Bauarbeiten werden die Überdachungen an den insgesamt fünf neuen Haltestellen errichtet.

Auch der **Bau der neuen Brücke in Baruth über das Löbauer Wasser** schreitet planmäßig voran. Bis Ende September soll das Bauwerk fertiggestellt sein.

In **Halbendorf/Spree** wurde das alte Toilettenhaus abgerissen. An gleicher Stelle entsteht nun ein modernes WC für Radtouristen und weitere Nutzer der Freiflächen rund um das Waldschulheim und die Spreeperle. In der 37. Kalenderwoche werden die Fundamente hergestellt. Für die 44. Kalenderwoche ist die Aufstellung der neuen Toilettenanlage in Containerbauweise vorgesehen.

Am **4. August** wurden durch ein Unwetter mehrere Bäume auf der Lindenallee zwischen Rackel und Baruth umgeworfen. Die Feuerwehr musste ausrücken, um den Weg wieder freizuräumen. Da die Lindenallee als Naturdenkmal geschützt ist, wurde die Untere Naturschutzbehörde des Landkreises Bautzen in die weiteren Arbeiten einbezogen. Eini-



ge der alten Linden sind teilweise hohl und bieten dadurch einen wichtigen Lebensraum für verschiedene Käfer- und Insektenarten. Die gefällten bzw. umgestürzten Baumstämme werden deshalb vor Ort aufgestapelt und verbleiben dort als wertvolles Totholzbiotop. Seit dem **21. August** steht in **Pließkowitz** eine Geschwindigkeitsmesstafel. Sie soll die Kraftfahrer auf den dort eingerichteten 30-km/h-Bereich aufmerksam machen und damit zu einer höheren Verkehrssicherheit beitragen. Die Tafel wurde auf Wunsch zahlreicher Anwohner aufgestellt und von der Firma **ProStein** gesponsert.

Auch an der **Friedhofsmauer in Niedergurig** sind umfangreiche Arbeiten erforderlich. Bei der Mauer handelt es sich um eine traditionelle Trockenmauer aus Granitsteinen, wie sie in unserer Region vielerorts zu finden ist. Seit längerer Zeit ist bekannt, dass die Mauer immer wieder Schäden aufweist und deshalb bereits mehrfach repariert werden musste. Nun ist erneut eine umfangreiche Instandsetzung erforderlich, diesmal im Bereich in Richtung Jeschütz. Die Arbeiten werden derzeit von der Firma **ABS Robur** ausgeführt.

*Ihr Bürgermeister
Matthias Seidel*

Gemeinderatssitzung

Die nächste öffentliche Sitzung des Gemeinderates findet am **Dienstag, 22.09.2026 um 19.00 Uhr** im Dorfgemeinschaftsraum Malschwitz, Dorfplatz 2 c statt.

Die Tagesordnung wird im Elektronischen Amtsblatt auf der Internetseite der Gemeinde Malschwitz (www.malschwitz.de) veröffentlicht.

Freundliche Grüße

*Matthias Seidel
Bürgermeister*

Jubiläum der Gnadenhochzeit



Ein ganz besonderes Jubiläum konnte das Ehepaar Schmidt aus Baruth am 12.08.2026 begehen. Denn da feierten Käte und Hans-Joachim Schmidt ihre Gnadenhochzeit! Ja, die zwei sind wirklich schon 7 Jahrzehnte Hand in Hand unterwegs!

Ein Grund zum Feiern, denn ein so langer Zeitraum ist schon etwas sehr Besonderes und kommt nicht allzu oft vor. Neben den vielen Freunden, Nachbarn und Bekannten aus

dem persönlichen Umfeld der beiden waren auch unser Bürgermeister Matthias Seidel und die Ortsvorsteherin Sylvia Michel unter den Gratulanten.

Aufgrund Ihres langjährigen Engagements auf sozialem Gebiet und ihrer sehr aktiven Mitarbeit beim Aufbau des technischen Denkmals Basaltwerk Baruth und des 2024 gegründeten Vereins "Technisches Denkmal Basaltwerk Baruth e.V." wurde Käte Schmidt an diesem Ehrentag in das „Goldene Buch der Altgemeinde Baruth“ eingetragen.

Wir wünschen den beiden auch weiterhin eine gute Gesundheit und noch viele schöne gemeinsame Erlebnisse.



Informationen aus dem Standesamt



Heiraten bei Kerzenschein im Torhaus in Radibor



Unser Standesamt bietet in diesem Jahr zum ersten Mal **Candlelight-Trauerungen – Eheschließungen im Kerzenschein** - an. In der dunklen Jahreszeit können sich Brautpaare in romantischer Atmosphäre im historischen Gewölberaum des Torhauses in Radibor das „Ja-Wort“ geben. Wenn draußen die Dunkelheit hereinbricht und im Torhaus die Kerzen leuchten, entsteht nochmal ein ganz anderes Flair.

Eheschließungen dieser Art bieten wir in Absprache ab November bis ungefähr Ende Februar jeweils Donnerstag, ab 17.00 Uhr sowie Freitag und Samstag ab 16.00 Uhr an. Vereinbaren Sie gerne einen Termin und erleben Sie eine ganz besonders charmante Trauung im warmen Kerzenlicht.

Sie erreichen unser Standesamt unter der Telefonnummer **035932 37729** sowie per Mail unter **standesamt@malschwitz.de**

Ich freue mich auf Sie.

Ihre Standesbeamtin Juliane Barthe

Information über Schließzeit im Standesamt

Liebe Bürgerinnen und Bürger, in der Zeit vom 01.10. – 09.10.2026 ist das Standesamt Malschwitz geschlossen.

*Juliane Barthe
Standesbeamtin*

Einladung zur Ortschaftsratssitzung

Werte Ortschafts- und Gemeinderäte, werter Bürgermeister, liebe Bürger der Altgemeinde Baruth, **am Dienstag, dem 29.09.2026, 18:30 Uhr** findet im Gebäude der Feuerwehr Baruth unsere nächste Ortschaftsratssitzung statt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Protokollkontrolle
3. Aktuelles aus der Gemeinde
4. Bürgeranfragen

5. Verschiedenes

Dazu lade ich wie immer ganz herzlich ein.

Mit freundlichen Grüßen von

*Sylvia Michel
Ortsvorsteherin*

Ortschaftsrat Preititz/Kleinbautzen

Einladung

Unsere nächste OR-Sitzung des OR Preititz/Kleinbautzen findet statt:

am Montag, dem 21.09.2026 um 18:00 Uhr
im Feuerwehrhaus Kleinbautzen/Preititz,
Purschwitz Straße 1 b

Unsere Themen:

1. Begrüßung und Protokollkontrolle
2. Informationen aus der Gemeinde
3. Information über den geplanten Hochwasserschutz von Preititz/Kleinbautzen
4. Bürgeranfragen
5. Verschiedenes

Alle interessierten Bürgerinnen und Bürger sind dazu ganz herzlich eingeladen.

Freundliche Grüße

*André Rohatsch
Ortsvorsteher*

Einladung zur Ortschaftsratssitzung Kleinsaubernitz/Wartha/Lömischau/Neudörfel

Alle interessierte Bürgerinnen und Bürger sind recht herzlich zu unserer nächsten Ortschaftsratssitzung **am Donnerstag, dem 17. September 2026 um 18.00 Uhr** ins Feuerwehrhaus Kleinsaubernitz eingeladen.

Mit freundlichen Grüßen

*Claudia Pallmann
Ortsvorsteherin*

Einladung zur Sitzung des Ortschaftsrates Malschwitz/Pließkowitz

Hiermit lade ich alle Einwohnerinnen und Einwohner aus Malschwitz und Pließkowitz sowie alle weiteren Interessierten recht herzlich zur Sitzung des Ortschaftsrates Malschwitz/Pließkowitz ein.

Diese findet am **Donnerstag, dem 01.10.2026 um 19:00 Uhr im Sportlerheim Malschwitz** statt.

Unsere Agenda:

1. Begrüßung
2. Informationen des Ortsvorstehers / aus dem Gemeinderat
3. Allgemeine Situation in und um unsere Ortschaften
4. Bürgeranfragen
5. Verschiedenes

Ich freue mich auf rege Teilnahme

Ihr OV Silvio Kschischan

Einladung zur Ortschaftsratssitzung

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger der Orte Halbendorf/Spree, Neudorf/Spree, Lieske und Ruhethal, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrat Neudorf/Spree findet am

Montag, dem 14. September 2026 um 18:30 Uhr, im Versammlungsraum der Feuerwehr in Neudorf/Spree, Fabrikstraße 2 A, 02694 Malschwitz statt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung und Feststellung der Tagesordnung
2. Protokollkontrolle der Ortschaftsratssitzung vom 11.06.2026
3. Aktuelle Informationen aus der Gemeinde
4. Fragen der Bürger und Ortschaftsräte
5. Verschiedenes

Alle interessierten Bürgerinnen und Bürger sind dazu ganz herzlich eingeladen.

Mit freundlichen Grüßen

Tino Zimmermann

Ortsvorsteher Neudorf/Spree

Feuerwehr

Preititz feierte 30 Jahre Jugendfeuerwehr

Anlässlich des 30-jährigen Bestehens der Jugendfeuerwehr lud der Feuerwehr- und Dorfverein Preititz am Wochenende des 8. und 9. August zu einem abwechslungsreichen Programm für Groß und Klein ein.

Der Sonntagabend wurde mit der offiziellen Festveranstaltung „30 Jahre Jugendfeuerwehr Preititz“ mit zahlreichen Gästen eröffnet. Im Anschluss fanden die Wettkämpfe im Löschangriff statt. Zusätzlich konnten sich die Mitglieder der Jugendfeuerwehren und alle anderen Kinder und Jugendlichen im Zielspritzen messen. Abseits der Wettkampfbahn boten verschiedene Mitmach-Stationen wie ein Kletterturm, Fußballtort und die Bastelstation viel Begeisterung für alle Kinder. Auch zur Abendveranstaltung konnten wir viele Gäste begrüßen.

Der Sonntag startete ab 10:30 Uhr mit einem kunterbunten Kinderfest, das mit zahlreichen Attraktionen lockte. Besonders beliebt bei den jungen Besuchern waren die abwechslungsreichen Stationen: der Barfußpfad, das Entenangeln sowie der Slalomparcours. Auch die Bastelstationen und der Kletterturm bereiteten den Kindern viel Freude. Ein weiteres Highlight war das Puppentheater um 11:00 Uhr. Auch an diesem Tag konnten sich alle Anwesenden in den verschiedenen Altersklassen beim Zielspritzen messen.

Ab 14.00 Uhr fand das gelungene Festwochenende bei einem gemütlichen Kaffeetrinken seinen entspannten Ausklang. Ein besonderes Highlight war der Auftritt der Flashpoints aus Baruth.

Für die Unterstützung bei der Vorbereitung und Durchführung des Festes möchten wir uns bei unseren Mitgliedern und allen weiteren Helfern recht herzlich bedanken. Ein besonderer Dank gilt auch unseren Sponsoren und Unterstützern: Budissa Agrarprodukte Preititz/Kleinbautzen GmbH, SLB Stadt- und Landbau GmbH, Lettow + Hochauf Bau GbR, BHG Malschwitz, Innoperform GmbH, 1a Autoservice Toralf Schwurack, Gärtnerei Quiel, Familie Grums (Bautzen), Friseursalon 4 Haareszeiten, Hans-Joachim Klamm, Allianz Versicherungsagentur Isabel Heinze, Gottfried Lattke Elektrotechnik, Arztpraxis Dr. Sickert, Dachdeckerei Wehlend, BAG Budissa Agroservice GmbH, Fahrschule Skamrahl, Herr Marko Schiemann, Bahne Bautzen GmbH & Co. KG, Kebabhaus Alibi, Gravierwerkstatt Hauschild, Fleischerei Richter (Malschwitz), HTO Haustechnik Oberland GmbH, Oberlausitzer Recyclingzentrum Lehmann, Bäckerei Jeremias und Gemeindeverwaltung Malschwitz



100 JAHRE

FREIWILLIGE FEUERWEHR

KLEINSAUBERNITZ

LEIDENSCHAFT. EINSATZ. GEMEINSCHAFT.

11. & 12. SEPTEMBER 2026

AM GERÄTEHAUS KLEINSAUBERNITZ

LEIDENSCHAFT
für unsere
Feuerwehr

EINSATZ
für unsere
Gemeinschaft

GEMEINSCHAFT
für unser
Kleinsaubernitz

LIVE ON STAGE Samstag ab 20:00 Uhr

2: GENERATIONS

Open-End-Disco

📅 FREITAG, 11.09.2026

🕒 17:30 – 20:00 Uhr
Kameradschaftsabend

🌐 ab 20:00 Uhr
Open-End-Disco
für alle

📅 ZWEI TAGE
VIELLEICHT KÖNNEN
SIE MIT UNS!

📅 SAMSTAG, 12.09.2026

🕒 ab 14:00 Uhr Familienfest mit vielen Attraktionen
• Kaffee, Kuchen, Eis & Weinchen
• Backen, Schneiden
• Hüpfburg, Riesenrad, Schiffe für Groß und Klein
• Kinder-Unfallversichert! (Kostenlos) ab 14
• mit Fahrrad- und Rollersport
• Präsentation der Feuerwehrleistungen
• Präsentation der Kleinsaubernitz Feuerwehrleistungsgewinnung
• Loslöcher mit vielen Preisen

🕒 19:00 Uhr Vortrag zur Geschichte der Feuerwehr
Verleihung eines Löschengrills
durch die Jugendfeuerwehr Preititz

🕒 19:30 Uhr WBS-Tradition
ab 20:00 Uhr **LIVEBAND** – Schöneberg
mit Unterstützung der Band 2 Generations
und dem Pöhl-Verbandsfeuerwehr

FÜR DAS LEIBLICHE WOHL IST BESTENS GESORGT! Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Schulen und Kindertagesstätten

Grundschule Malschwitz

Ein heißer Schulstart

37 Grad im Schatten! Solche Temperaturen hat es am Schulanfang an der Grundschule Malschwitz noch nie gegeben. 39 Erstklässler schwitzen gemeinsam mit ihren Klassenlehrerinnen Frau Delenk und Frau Braune um die Wette. Aber nicht nur die Hitze machte allen zu schaffen, sondern, wie in jedem Jahr, waren die Zuckertüten auch diesmal verschwunden. Nicht einmal die zwei Schulkatzen Mimi und Mo waren in der Lage, sie zu finden, obwohl die beiden ja im Schulhaus jedes Eckchen kennen.



Da half nur noch die Polizei. Schnell wurde sie verständigt und siehe da, schon kam unsere Bürgerpolizistin angebraust. Sie konnte den Dieb stellen und brachte in ihrem Auto auch gleich die Zuckertüten mit. Der Schulanfang war gerettet und die „ABC-Schützen“ fuhren glücklich nach Hause. Vielen Dank, liebe Frau Wünsche, für Ihren Einsatz!

Nicht nur die Erstklässler waren stolz und zufrieden, sondern auch die vielen Programmkinder, die zum ausgezeichneten Gelingen der Veranstaltung beitrugen. Trotz der Hitzeschlacht haben sie uns wieder einen tollen Schulhöhepunkt gestaltet. Hier noch einmal ein herzlicher Beifall.

Großen Applaus gab es auch am ersten Schultag für eine weitere Person. 163 Kinder hießen eine neue Schulleiterin willkommen, denn Herr Biskop ging im Sommer in seinen wohlverdienten Ruhestand. Eigentlich ist es ja gar keine NEUE, sondern eher eine GUTBEKANNTE: Frau Graf darf sich jetzt Chefin der Grundschule Malschwitz nennen.

Die Schüler, Lehrer und technischen Angestellten wünschen ihr ganz viel Kraft, starke Nerven und natürlich großen Spaß bei ihrer verantwortungsvollen Tätigkeit.

Die Schüler und Lehrer der Grundschule Malschwitz

Rallye mit verschiedenen Stationen. Beim Flugzeugfalten, Autorennen und Programmieren kleiner Roboter-Käfer waren Geschicklichkeit, Kreativität und Köpfchen gefragt. Auch das Depot des Stadtmuseums und das Stadtmuseum selbst wurden im Rahmen der Rallye erkundet. An verschiedenen Stationen mussten die Kinder Rätsel lösen und Aufgaben bewältigen, um schließlich die Schatztruhe öffnen zu können. Nach erfolgreicher Mission wartete ein leckeres Mittagessen im Bistro auf die Kinder. Ein anschließender Besuch auf dem Spielplatz sorgte für weitere Bewegung und rundete den ereignisreichen Tag ab.



In der vorletzten Ferienwoche stand ein eigener Kinotag auf dem Programm. Ausgestattet mit Popcorn und Getränken konnten die Kinder gemeinsam einen Film voller Magie genießen. Ein anschließender Entspannungstag mit Marlen bot Gelegenheit, zur Ruhe zu kommen und neue Energie zu tanken.

Auch die letzte Ferienwoche hielt noch einige besondere Erlebnisse bereit. An der

Tongrube kamen die kleinen Angelfreunde auf ihre Kosten. Mit Unterstützung erfahrener Angler konnten die Kinder die Natur hautnah erleben und sich ausgiebig dem Angeln widmen.

Bei herrlichem Wetter ging es außerdem zum Spielplatz im Gesundbrunnen. Dort konnten sich die Kinder am Wasserspielplatz und an zahlreichen weiteren Attraktionen austoben. Besonders beliebt waren die Seilbahn, der Kletterturm mit Röhrenrutsche und der Fußballplatz. Ein gemeinsames Eis essen bildete den gelungenen Abschluss des Ausflugs, bevor es mit dem Bus zurück nach Gutttau ging.



Wie immer vergingen die Ferien viel zu schnell. Während sich einige Kinder bereits auf den Schulanfang freuen, blicken andere mit etwas Wehmut auf die freie Zeit zurück. Eines bleibt jedoch sicher: Die drei Ferienwochen waren geprägt von abwechslungsreichen Unternehmungen, gemeinsamen Erlebnissen und vielen schönen Momenten.

Mit diesen Erinnerungen im Gepäck blicken die Kinder und das Team des Kinderhauses „Am Auewald“ zufrieden auf die Ferien zurück und freuen sich schon auf die nächsten gemeinsamen Abenteuer.

Kinderhaus „Am Auewald“

Kreativität, Abenteuer und gemeinsame Erlebnisse

Die letzten drei Ferienwochen im Kinderhaus „Am Auewald“ in Gutttau standen ganz im Zeichen von Kreativität, Bewegung und Gemeinschaft. Zahlreiche abwechslungsreiche Aktivitäten sorgten bei den Kindern für spannende Erlebnisse und schöne Erinnerungen – von Rätselrallyes und Kinotagen über Ausflüge in die Natur bis hin zu einem Besuch in Bautzen.

Ein besonderes Highlight der vierten Ferienwoche war der Besuch der Kinder- und Jugendbibliothek in Bautzen. Dort erwartete die Kinder eine abwechslungsreiche Mario-Kart-

Vereine

4. Beach-Volleyball-Turnier in Kleinbautzen trotz strömenden Regens ein voller Erfolg

Am 22. August 2026 fand in Kleinbautzen das 4. Beach-Volleyball-Turnier des SV Budissa 08 Kleinbautzen e. V. statt. Insgesamt gingen zehn Mannschaften an den Start und kämpften um den Turniersieg.

Dabei stellten die Teilnehmerinnen und Teilnehmer ihre Wetterfestigkeit unter Beweis: Das Turnier fand bei strömendem Regen statt. Der guten Stimmung tat das jedoch keinen Abbruch. Mit viel Einsatz, sportlichem Ehrgeiz und vor allem viel Freude am gemeinsamen Spiel wurde um jeden Punkt gekämpft.

Am Ende konnte sich die Mannschaft „TT-Crew“ den Turniersieg sichern. Herzlichen Glückwunsch!

Ein großes Dankeschön gilt dem SV Budissa 08 Kleinbautzen e. V. für die Organisation und Durchführung des Turniers sowie allen Mannschaften und Helferinnen und Helfern, die trotz des widrigen Wetters für einen gelungenen Sporttag in Kleinbautzen gesorgt haben.



Foto: Paul Woite

VOLKSSOLIDARITÄT

Ortsgruppe Kleinbautzen/Preititz

Hallo ihr Lieben,
hier kommt die Einladung für den 16.09.2026. Wir treffen uns am bekannten Ort um 14.30 Uhr. Der September ist ja bekanntlich der Monat der für Ernte steht und wie jedes Jahr freuen wir uns auf schön mit Obst, Gemüse oder Blumen gestaltete Erntekörbchen. Da sind ja unsere Teilnehmer immer sehr kreativ. Aber vorher gibt es natürlich wieder Kaffee und Kuchen, Schnittchen und so weiter ...
Bis dahin bleibt gesund.

Euer Vorstand

Einladung für das Senioren-Fest in Niedergurig

Liebe Seniorinnen und Senioren aus Niedergurig.

Briesing und Doberschütz.

am Mittwoch, dem 09. September 2026 lädt euch der Heimatverein Niedergurig zu einem gemütlichen Beisammensein ganz herzlich ein.

Wir treffen uns ab 14.00 Uhr im Spree-Cafe Niedergurig.

Bei schönem Wetter natürlich auf der Wiese an der „G'mütlich-Ecke“!

Es gibt Kaffee, Kuchen und anschließend Würstchen mit Kartoffelsalat für den Bauch sowie Gespräche und gemeinsames Singen für den Geist.

Wer abgeholt oder nach Hause gebracht werden möchte, meldet sich bitte vorher bei Petra Eckert unter der Nummer 0160 96069342

Der Heimatverein bittet, wenn möglich, um eine vorherige Anmeldung bis zum 06. September 2026 unter der oben genannten Telefonnummer bei Petra Eckert.

Wir freuen uns auf euren Besuch!

Viele Grüße

Der Heimatverein Niedergurig e. V.

Seniorenverein Malschwitz/Pließkowitz e.V.

Hallo ihr Lieben,

wir hoffen, ihr habt die heißen Tage gut überstanden und möchten euch nun wieder zu unserem nächsten Treffen nach der Sommerpause einladen.

Dieses findet am **24.09.2026, 14.00 Uhr** an unserer gewohnten Stelle statt.

Gut gelaunt erwarten euch

Eure Margit und Jutta

Bei Absagen bitte Tel. 31937

Unabhängiger Seniorenverband Ortsgruppe Guttau / Brösa

Liebe Seniorinnen und Senioren,
die zweite Hälfte des „Seniorenjahres“ wird mit dem Septembertreffen eingeläutet. Wir treffen uns dieses Mal schon am **Dienstag (!!!), dem 15. September 2026 / 14 Uhr - wie immer in der Kirchschule.**

Der anstehende Herbst lädt uns zum Zuhören des Herrn Ulbrich ein, der uns zu den Herbstfrüchten in Wald und Flur (Pilze und Ähnliches) einiges berichten kann.

Bis dahin - wir freuen uns auf ihn und euch!!!

Hannelore und Irmgard

(035932 31300 und 32421)

Der richtige Klick

führt Sie zu

LINUS WITTICH!

wittich.de

Förderung von Disziplin, Respekt und Leistung: Der Judonachwuchs des PSC Bautzen

Sehr geehrte Damen und Herren,

der Polizeisportclub Bautzen e.V. gehört seit vielen Jahren zu den leistungsstärksten Judovereinen Sachsens. Unsere Nachwuchssportlerinnen und Nachwuchssportler im Alter von 11 bis 20 Jahren vertreten die Region regelmäßig bei Deutschen Meisterschaften, Ranglisten- und Sichtungsturnieren sowie internationalen Wettkämpfen.

Besonders stolz sind wir darauf, dass unser Verein bereits zum dritten Mal in Folge als Talentstützpunkt des Judo-Verbandes Sachsen ausgezeichnet wurde. Diese Anerkennung bestätigt die hohe Qualität unserer Nachwuchsarbeit sowie das Engagement unserer Trainerinnen und Trainer und unserer jungen Sportler.

Doch unsere Arbeit geht weit über den sportlichen Erfolg hinaus.

Judo ist weit mehr als ein Wettkampfsport. Im Mittelpunkt unserer täglichen Arbeit steht die Entwicklung junger Menschen zu verantwortungsbewussten, selbstbewussten und leistungsbereiten Persönlichkeiten. Werte wie Respekt, Disziplin, Fairness, Höflichkeit, Hilfsbereitschaft und Durchhaltevermögen sind fester Bestandteil unseres Trainings und prägen das Miteinander im Verein.

Unsere Sportler lernen früh, Verantwortung für sich und andere zu übernehmen. Sie setzen sich Ziele, arbeiten konsequent an deren Verwirklichung und erfahren, dass nachhaltiger Erfolg nur durch Fleiß, Engagement und Beharrlichkeit erreicht werden kann. Ebenso wichtig ist der Umgang mit Rückschlägen. Niederlagen werden nicht als Scheitern verstanden, sondern als Chance, daraus zu lernen und gestärkt zurückzukommen.

Gerade in einer Zeit, in der soziale Kompetenzen, Eigenverantwortung und Teamfähigkeit von großer Bedeutung sind, sehen wir unsere Aufgabe nicht nur in der sportlichen Ausbildung, sondern auch in der Förderung junger Persönlichkeiten. Viele unserer Sportlerinnen und Sportler entwickeln Eigenschaften, die ihnen nicht nur im Sport, sondern auch in Schule, Ausbildung, Studium und Beruf zugutekommen.

Um unseren Nachwuchstalenten die Teilnahme an wichtigen Wettkämpfen und Trainingsmaßnahmen in ganz Deutschland sowie im internationalen Bereich zu ermöglichen, investieren unsere Sportler, Trainer und Eltern viel Zeit und Engagement. Gleichzeitig entstehen erhebliche Kosten für Fahrten, Übernachtungen und Trainingsmaterialien.

Daher suchen wir keine klassischen Sponsoringpartnerschaften, sondern Unternehmen und Unterstützer aus der Region, die einzelne Maßnahmen gezielt fördern möchten. Dies kann beispielsweise erfolgen durch:

- Tankgutscheine für die Anreise zu Wettkämpfen und Trainingslagern
- Zuschüsse zu Übernachtungskosten bei Meisterschaften und Turnieren
- Unterstützung bei der Anschaffung von Trainings- und Wettkampfmaterialein
- Sachleistungen oder finanzielle Beiträge für konkrete sportliche Maßnahmen

Jede Unterstützung fließt unmittelbar in unsere Kinder- und Jugendarbeit und hilft dabei, jungen Menschen wertvolle Erfahrungen zu ermöglichen, sportliche Ziele zu erreichen und wichtige Werte für ihren weiteren Lebensweg zu vermitteln.

Gern informieren wir Sie persönlich über unsere Vereinsarbeit, aktuelle Projekte und anstehende Wettkampfmaßnahmen.

Wir würden uns freuen, Sie als Partner und Unterstützer des Judonachwuchses in unserer Region gewinnen zu können.

Mit freundlichen Grüßen

André Husseck

Trainer Jugendleistungssport U18/U21

Bezirkstrainer Sportbezirk Dresden ab U13

Polizeisportclub Bautzen e.V.

0172 3711098

Ansprechpartner für Rückfragen und Informationen zu aktuellen Maßnahmen

Bereits mit einem Tankgutschein oder einem Zuschuss zu einer einzelnen Wettkampfmaßnahme leisten Sie einen wertvollen Beitrag zur Förderung junger Talente unserer Region.

Erfolgreiches Wochenende für den PSC Bautzen bei der Sächsischen Landesmeisterschaft Ü30

Mit dabei waren auch zwei Judoka des PSC Bautzen e. V., Michael Klien und André Husseck. Beide konnten sich in ihren jeweiligen Wettbewerben erfolgreich behaupten und am Ende jeweils den ersten Platz ihrer Klasse erreichen.

Eine besondere Herausforderung wartete auf Michael Klien, der sowohl im Boden (Ne-waza) als auch im Stand (Tachi-waza) antrat. Im Bodenkampf musste er sich zweimal denkbar knapp geschlagen geben – einmal nach Kampfrichterentscheidung und einmal durch eine Würgetechnik.

Im anschließenden Standwettbewerb zeigte Klien jedoch eine starke Reaktion. Er konnte beide seiner Kontrahenten besiegen und sicherte sich damit souverän den 1. Platz.

André Husseck trat ausschließlich im Stand an. Nach einem Sieg und einer Niederlage stand auch für ihn am Ende der Turniersieg fest. Da seine Alters- und Gewichtsklasse unbesetzt war, reichte ihm die Bilanz von einem Sieg und einer Niederlage zum ersten Platz.

Für beide PSC-Judoka war die Landesmeisterschaft damit ein erfolgreiches Turnier. Neben den sportlichen Leistungen sorgten auch die gute Organisation und die tolle Stimmung in Mittweida für einen gelungenen Wettkampftag.

Herzlichen Glückwunsch an Michael Klien und André Husseck zu ihren Erfolgen! Ein starkes Ergebnis für den PSC Bautzen und ein schöner Beleg dafür, dass sich Einsatz und Wettkampferfahrung auch im höheren Judoka-Alter auszahlen.



Verschiedenes

Veranstaltungen Biosphärenreservat September 2026

Mittwoch, 2. September 2026 | 19 Uhr

Vortrag: Entwicklung und Zustand der Fischfauna in den Fließgewässern des Biosphärenreservates Oberlausitzer Heide- und Teichlandschaft

ORT: HAUS DER TAUSEND TEICHE in 02694 Malschwitz OT Wartha

KOSTEN: Erwachsene 2 €, ermäßigt 1 €

Samstag, 5. September 2026 | 19.30 – 22 Uhr

Nachtfalter am Köder

ORT: HAUS DER TAUSEND TEICHE in 02694 Malschwitz OT Wartha

Anmeldung erforderlich *

Freitag, 11. September 2026 | 19 Uhr

Das neue Konzert im Grünen – Nowy koncert w zelenym

ORT: Alter Schafstall auf dem Hof der Biosphärenreservatsverwaltung in 02694 Malschwitz OT Wartha

Samstag, 12. September 2026 | 10 - 17 Uhr

28. Deutsch-Sorbischer Herbst-Naturmarkt

ORT: Hof der Biosphärenreservatsverwaltung in 02694 Malschwitz OT Wartha

EINTRITT: 3 € pro Erwachsener, Kinder bis 14 Jahre frei

Dienstag, 22. September 2026 | 17 – 20 Uhr

Workshop: Nachhaltige Gemüsefermentation

ORT: HAUS DER TAUSEND TEICHE in 02694 Malschwitz OT Wartha

UNKOSTENBEITRAG: Erwachsene 10 €, ermäßigt 8 €

ANMELDUNG:

(035932/364554 oder * post@natur-und-bildung.de

*** ANMELDUNG:** (035932/3650 oder * an:

broht.oeffentlichkeitsarbeit@sachsenforst.sachsen.de

Herbstliches Markttreiben rund um die Kartoffel

28. Herbst-Naturmarkt im Biosphärenreservat lockt mit vielfältigem Programm und regionalen Händlern

Am Samstag, den 12. September 2026 öffnet der traditionelle Deutsch-Sorbische Herbst-Naturmarkt - němsko-serbske nazymske přirodowe wiki - im UNESCO-Biosphärenreservat Oberlausitzer Heide- und Teichlandschaft wieder seine Tore. Von 10 bis 17 Uhr laden die Biosphärenreservatsverwaltung und der Heimatverein Radiška zum bunten Markttreiben im Malschwitzer Ortsteil Wartha ein.

Regionale Vielfalt und echtes Handwerk

Bei den Naturmärkten im Biosphärenreservat ist für jeden Geschmack etwas dabei: Mehr als 90 regionale Produzentinnen und Produzenten bieten eine große Auswahl an Töpferwaren, Naturkosmetik, Bekleidung für Groß und Klein bis hin zu Marmeladen, Gewürzen und dekorativen Unikaten an. Besucher und Besucherinnen können traditionelle Handwerkskünste hautnah erleben – beim Sense dengeln, Töpfern oder Spinnen lassen sich viele Händler und Händlerinnen gerne über die Schulter schauen. Auch kulinarisch bleibt kein Wunsch offen: Die Land-, Teich- und Gastwirtschaften aus der Oberlausitzer Heide- und Teichlandschaft verwöhnen die Gäste mit einem vielfältigen Angebot und erfreuen den süßen und herzhaften Gaumen u. a. mit Karpfenburger, Suppen, Baumstriezel oder Eis aus eigener Herstellung.

Tolle Knolle: Die Kartoffel im Rampenlicht

In diesem Jahr dreht sich auf dem Naturmarkt alles um die Kartoffel. Verschiedene Informations- und Mitmachangebo-

te laden dazu ein, das bekannte Gemüse neu zu entdecken. Eine vielseitige Sortenausstellung zeigt die überraschende Formen- und Farbenvielfalt der beliebten Knolle, die direkt vor Ort auch für die eigene Küche erworben werden kann. Strom und Stärke-Schleim aus der Kartoffel herstellen? – spannende Experimente laden Groß und Klein zum Mitmachen und Staunen ein. Wer in die Geschichte eintauchen möchte, kann historische Gerätschaften und einen echten Kartoffelroder bestaunen. Eine Fotoausstellung beleuchtet den Kartoffelanbau aus früheren Zeiten. Ein besonderes Highlight ist der Wettbewerb um die größte Knolle: Besucherinnen und Besucher sind herzlich eingeladen, ihr eigenes Prachtexemplar aus dem heimischen Garten mitzubringen und wiegen zu lassen. Auf das schwerste Knollen-Exemplar wartet ein Preis.

Kulturprogramm für Groß und Klein

Auch kulturell hat der Herbstmarkt einiges zu bieten: Um 11 Uhr sorgt das Kinderprogramm „Ottos Trecker“ von Leichtfuß und Liederliesel für beste Unterhaltung bei den jüngsten Gästen. Nach dem Mittag bringt das Duo Caracol aus Dresden mit mitreißenden lateinamerikanischen Klängen sommerliches Flair auf das Marktgelände. Abgerundet wird das Programm durch einen sorbischen Kulturbeitrag. Für die kleinen Gäste gibt es außerdem vielfältige Spiel- und Bastelangebote, Bogenschießen und Reiten.

Der Eintritt für den Herbstmarkt kostet 3 €. Kostenfreie Parkplätze sind am Ortseingang Wartha aus Richtung Lömischau kommend vorhanden.

Bereits am Vorabend, dem 11. September 2026, findet ab 19:30 Uhr im alten Schafstall ein literarisch-musikalisches Konzert statt. Axel Thielmann und Martha Cyżowa, Nachkommen der sorbischen Schriftstellerin Marja Kubašec, lesen aus ihren Werken vor und berichten von persönlichen Erlebnissen. Begleitet werden sie vom Jazz-Trio „Sotry wjesela“. Der Eintritt hierfür ist frei.



LIVE-MUSIK IM SCHAFSTALL

KONZERT IM GRÜNEN
KONZERT W ZELENYM

»Hwězdy nad bjezdnom | Sterne über dem Abgrund« von Marja Kubašec

11. 09. 2026 | 19:30
in Wartha bei Malschwitz
im Zentrum des UNESCO-Biosphärenreservates

Nachkommen der sorbischen Schriftstellerin
- Marka Cyżowa & Axel Thielmann - lesen

Ausschnitte aus dem Buch, die das Leben von **Dr. Maria Grollmuß** bewegend zeichnen und berichten in sorbischer sowie deutscher Sprache von persönlichen Erlebnissen.

Das **Jazz-Trio »Schwestern der Freude«** aus Leipzig spielt dazu auf lebendige und fröhliche Weise, improvisiert großartig und bezieht Motive sorbischer Lieder ein.

Torsten Roch
Biosphärenreservat Oberlausitzer Heide- und Teichlandschaft

Jana Pětrowa / Peter Domizniske towarstwo „Radiška“ z. t.

LIVE-HUDŹBA W STAREJ WOWČERNI






Biosphärenreservat
 Oberlausitzer Heide-
 und Teichlandschaft

Herbst-Naturmarkt

nazymske přirodowe wiki

12.9.2026 **Wartha**
 10–17 Uhr bei Malschwitz

LEIPZIGER STADTVEREIN
 SACHSEN
 DOWOWINA

Tag des offenen Denkmals im Technischen Denkmal Basaltwerk Baruth

Am Sonntag, dem 13. September 2026, öffnen sich die Tore des Basaltwerks Baruth zum Tag des Denkmals. Kommen Sie nach Baruth und sehen Sie, wie Technik Denkmäler lebendig macht. Besucherinnen und Besucher können sich an diesem Tag die Maschinen und Anlagen aus nächster Nähe ansehen, anhören und spüren. Das Basaltwerk Baruth ist ein lebendiges Denkmal, das Technik, Handwerk und Industriegeschichte greifbar macht.

Das Basaltwerk Baruth hält an diesem Tag in der Zeit von 10.00 Uhr bis 16.00 Uhr die Tore für sie offen. Der Denkmaltag wird vom Verein „Technisches Denkmal Basaltwerk Baruth e.V.“ organisiert.

Wer das Werksgelände am Schafberg betritt, spürt sofort die Faszination der Technik aus den 1930er-Jahren. Die historische Brecher- und Siebanlage wirkt, als hätten die Arbeiter erst gestern ihre Werkzeuge niedergelegt. Technik zum Greifen nah: Das Denkmal zeigt lückenlos den Weg des Gesteins – von der Gewinnung im Steinbruch über den Transport mit der Feldbahn bis hin zur präzisen Zerkleinerung und Klassierung in riesigen Silos.

Aktuell finden eine Erneuerung des Daches und der Außenhaut des Brecherwerkes statt. Damit wird die historische Substanz aufwendig gesichert. Das ist ein starkes Zeichen für die Region: Hier wird mit großem Engagement investiert, um dieses einzigartige Industriedenkmal auch für kommende Generationen zu erhalten und erlebbar zu machen. Die Mitglieder des Vereines „Technisches Denkmal Basaltwerk Baruth e.V.“ empfangen Sie recht herzlich. Auch für Getränke und Speisen vom Grill wird gesorgt werden.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch im Technischen Denkmal Basaltwerk Baruth.

Andreas Lehmann

Vorsitzender des Vereines

„Technisches Denkmal Basaltwerk Baruth e.V.“



**TAG DES
OFFENEN
DENKMALS**


**TECHNISCHES
DENKMAL
BARUTH**
 BASALTWERK-BARUTH.DE


**SONNTAG
13.09.2026**
 10 – 16 UHR

 **FÜHRUNGEN**
 durch Werk &
 Bruchgelände

 **VORFÜHRUNGEN**
 alte Technik
 erleben

 **ROHSTEIN**
 Gewinnung &
 Verarbeitung

FÜR SPEISEN UND GETRÄNKE IST GESORGT.

GLANZVOLLES ABSCHLUSSKONZERT DER KAMMERMUSIKFEST OBERLAUSITZ AKADEMIE

„So voll ist es hier höchstens mal zu Weihnachten“, sagte Hausherr Pfarrer Michael Ramsch mit strahlendem Lächeln, als er die über 250 erwartungsfrohen Besucher in der vollbesetzten Baruther Kirche zum Abschlusskonzert der Kammermusikfest Oberlausitz Akademie begrüßte. Das sonntägliche Konzert war der Höhepunkt der Musikakademie, die in diesem Jahr zum dritten Mal auf Schloss Gröditz stattfand. 14 junge Musiktalente - 11 Mädchen und 3 Jungen - der vier Musikschulen aus dem Kulturraum Oberlausitz – Bautzen, Hoyerswerda, Görlitz und Dreiländereck – begeisterten in unterschiedlichen Formationen ihr Publikum. Nach drei intensiven Akademietagen, in denen Ensembles mit Streicher-, Holzbläser- und Klavierbesetzung unter Anleitung der drei Dozenten Prof. Nils Mönkemeyer (Viola), Prof. Uta Schmidt (Flöte) und Prof. William Youn (Klavier) intensiv geprobt hatten, präsentierten sich die 10- bis 18-jährigen Musikschüler in glänzender Form und begeisterten ihr Publikum.

„Es ist eine Freude zu sehen, wie sich die Kinder und Jugendlichen in den Akademietagen entwickeln, zu einer Gemeinschaft zusammenwachsen und sich gegenseitig bereichern“, sagt Festival- und Akademieintendant Dr. Ha-

gen W. Lippe-Weißenfeld und fügt dankbar hinzu: „Unseren drei Dozenten ist es mit ihrer menschlich und musikalisch einfühlsamen und empathischen Art gelungen, allen Akademisten in kürzester Zeit durch intensive Probenarbeit, gemeinsames Musizieren und individuelle Gespräche viele gute Impulse zu geben, die sie für ihren weiteren Weg mitnehmen.“ Für viele Akademisten war es nach eigenem Bekunden ihre schönste Woche der Sommerferien. Prof. Nils Mönkemeyer, künstlerischer Akademie-Leiter, brachte den Kerngedanken der Akademie auf den Punkt: „Hier geht es nicht in erster Linie darum, eine musikalische Elite auszubilden, sondern den Kindern zu vermitteln, wie Musik verbindet und was sie bewegen kann“. Er selbst ist im ländlichen Raum aufgewachsen und weiß, wie wichtig solche Angebote für Kinder mit vertieftem musikalischem Interesse sind. Zur großen Freude der Organisatoren sind rechtzeitig zur Akademie zwei Instrumente dauerhaft ins Schloss Gröditz eingezogen. Ein Bechstein Flügel wurde von einem Mitglied des Fördervereins Pro Gröditz gespendet und ein Bechstein Klavier vom Donatoren-Kreis der Stiftung Kammermusikfest Oberlausitz. Die Akademie wechselt sich im Zweijahresrhythmus mit dem Kammermusikfest Oberlausitz ab. Desse fünfte Ausgabe wird vom 10. – 17. September 2027 mit 8 Konzerten den Kulturraum bespielen. Der Ticketvorverkauf startet am 27. November 2026.

www.kammermusikfest-oberlausitz.de



Copyright Fotos: Martin Pizga

Zeig Dein Sachsen - Unterstützung von bis zu 5.000 Euro für Vereine, Institutionen, Unternehmen sowie freiberuflich und gewerblich Tätige

Sachsen feiert 2029 sein 1100-jähriges Jubiläum. Mit dem Mitmach-Projekt Zeig Dein Sachsen!« läuft ab sofort ein landesweiter Wettbewerb, der das 1100-jährige Jubiläum der Gründung der Burg Meißen – der Albrechtsburg und Wiege des heutigen Sachsens – frühzeitig in die Regionen des Freistaates Sachsen tragen soll. Es werden Projekte gesucht, die einen inhaltlichen Bezug zum Jubiläum haben und sich mit Themen wie Geschichte, Tradition, Dialekt, Heimat oder Identität auseinandersetzen. Bewerben können sich engagierte Vereine, Institutionen, Unternehmen sowie freiberuflich oder gewerblich tätige Akteure.

Für die Realisierung von Veranstaltungen, Schulprojekte, Ausstellungen, Buchprojekte, Sportevents oder auch die Chronik des Heimatvereins können Bewerber mit einer Unterstützung von bis zu 5.000 Euro rechnen.

Die erste Bewerbungsphase läuft bereits und endet am 22.09.2026. Weitere Informationen finden Sie auf

<https://www.so-geht-saechsisch.de/reisen-entdecken/sachsen1100/sachsen1100-zeig-dein-land-mitmachprojekte>. Das Bewerbungsportal ist über

<https://zeigdeinsachsen.mein-wettbewerb.de> zugänglich.



Wann erscheint die nächste
Ausgabe? Scan mich!

Ihr Amtsblatt Malschwitz



Angela Liebe
Ausstellung „Momente“

Finissage: So.13.26-14⁰⁰Uhr

Musik: Solo Gitarre + Gesang (Lolainam, Klänge u.a.m.)
Alejandro Leon Pellegrin

mit Kaffee + Kuchen (alles auf Spendenbasis)

geöffnet: bis 20.26 Mi., So., 10⁰⁰ - 17⁰⁰Uhr
(oder nach Vereinbarung 03532366680)

Ort: Galerie „Im Frieser“
Schirgiswalde-Kirschau
Friesestr. 31



Rentensprechstunde nach Terminvereinbarung

Jeweils **mittwochs, von 16:00 bis 18:00 Uhr**, finden Rentensprechstunden in den Räumen der Gemeindeverwaltung statt. Bitte vereinbaren Sie dazu einen **Beratungstermin**. Nutzen Sie bitte folgende Kontaktmöglichkeiten:

Rolf Streicher
Jan-Skala-Straße 62
02625 Bautzen

☎: 03591 2 34 84
E-Mail: rolfstreicherbz@gmail.com
SMS: 0172 5801569
www.deutsche-rentenversicherung.de



Die Beratung der Versichertenältesten sowie die Bereitstellung von Antragsvordrucken sind kostenfrei.
Ich freue mich, Sie weiterhin unterstützen zu können.

Jubilare

Nachträglich herzlichen Glückwunsch allen Geburtstagskindern im Monat August 2026

Wir wünschen für das kommende Lebensjahr alles Gute,
Gesundheit, Freude und persönliches Wohlergehen!

Baruth		
Ruth Schulze	am 18.08.2026	zum 90. Geburtstag
Doberschütz		
Regina Bauer	am 16.08.2026	zum 83. Geburtstag
Dubrau		
Ingrid Flaton	am 15.08.2026	zum 88. Geburtstag

SPENDE BLUT



BEIM ROTEN KREUZ

Blutspende jetzt

Do, 24. September

15:00 - 19:00 Uhr



Oberschule Malschwitz

Guttauer Landstr. 17



Bitte Personalausweis mitbringen!

Der lebensrettende
Impuls - das bist du!
Freunde werden Spender.

DRK-Blutspendedienst | Servicetelefon: 0800 - 11 949 11 | www.blutspende.de

Foto: ©Montri Thipsorn - stock.adobe.com



»Spreeauen-Bote« Amtliches Mitteilungsblatt der Gemeinde Malschwitz

Der »Spreeauen-Bote« erscheint monatlich jeweils am 1. Freitag und wird kostenlos an alle Haushalte verteilt. Ein Rechtsanspruch besteht nicht.

- **Herausgeber, Verlag und Druck:**
LINUS WITTICH Medien KG, 04916 Herzberg,
An den Steinenden 10, Telefon: (03535) 489-0
Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen.
- **Verantwortlich für den amtlichen Teil:**
Bürgermeister Herr Matthias Seidel
Gemeindeverwaltung Malschwitz, Dorfplatz 26, 02694 Malschwitz
- **Verantwortlich für den nichtamtlichen Teil und Anzeigenteil/Beilagen:**
LINUS WITTICH Medien KG, 04916 Herzberg,
An den Steinenden 10, vertreten durch den Geschäftsführer
ppa. Andreas Barschtipan, www.wittich.de/agb/herzberg

Einzel Exemplare sind gegen Kostenerstattung über den Verlag zu beziehen.
Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere zz. gültige Anzeigenpreisliste.
Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur der Ersatz des Betrages für ein Einzel exemplar gefordert werden.
Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

IMPRESSUM